第五十三届会议

议程项目 91(c)

宏观政策问题:商品**第二委员会的报告***

报告员:弗拉基米尔·盖鲁斯先生(白俄罗斯)

一. 引言

1. 第二委员会就议程项目 91 进行了实质性辩论(参看 A/53/606,第 2 段)。在 1998 年 10 月 16 日和 12 月 1 日第 15 和 42 次会议上对分项目(c)采取了行动。委员会审议这个分项目的情况见有关的简要记录(A/C.2/SR.15 和 42)。

二. 对决议草案 A/C.2/53/L.5 和 A/C.2/53/L.51 的审议

2. 在 10 月 16 日第 15 次会议上,印度尼西亚代表以属于 77 国集团的联合国会员国和中国的名义提出一项题为“商品”的决议草案(A/C.2/53/L.5),案文如下:

“大会,

“回顾其 1990 年 12 月 21 日第 45/200 号、1992 年 12 月 22 日第 47/185 号、1993 年 12 月 23 日第 48/214 号和 1996 年 12 月 16 日第 51/169 号决议,并强调迫切需要确保这些决议得到全面实施,

“认识到在很多发展中国家,特别是非洲国家和最不发达国家,商品部门仍然是出口收入、创造就业、收入和储蓄的主要来源,也是投资的推动力和增长与发展的促成因素,

“表示深切关注不利的天气状况对依靠商品的国家的供应方面所产生的负面影响和金融危机对商品需求的影响,以及商品价格的持续下降将会对特别是非洲依靠商品的国家的经济增长产生的不利影响,

“关心发展中国家在资助和实施可行的多样化方案和进入发达国家市场方面遭遇的困难,

* 委员会关于这个项目的报告将利用文号 A/53/606 和 Add.1-5 分六部分印发。

“强调发展中国家,特别是非洲国家和最不发达国家需要对国内商品部门进行工业改革,以便提高生产力,稳定和增加其出口收入,从而在发展中国家融入全球经济的过程中促进其可持续的经济增长,

“注意到联合国贸易和发展会议关于全球经济环境中的商品情况的报告,¹

“1.注意到发展中国家,特别是依靠商品的发展中国家需要有稳定和较可预测的有利商品价格;

“2.强调非常依赖初级商品的发展中国家必须继续促进鼓励贸易和出口部门的多样化和自由化以及加强竞争力的国内政策和体制环境;

“3.表示迫切需要扶持性国际政策,以通过有效和透明的定价机制改善商品市场的运作并支援发展中国家,特别是非洲国家的商品多样化方案和自由化努力,除其他外向这些方案的筹备阶段提供技术和财政援助;

“4.敦促个别商品的生产者和消费者加紧努力,加强互相合作与协助;

“5.重申必须尽量增加商品部门对发展中国家,特别是依靠商品的国家的经济增长和可持续发展的贡献,并在这方面强调:

“(a) 国际上必须支助发展中国家对其商品进行工业改革的努力,增加其出口收入和提高了其竞争力,以促使其融入全球经济;

“(b) 应当避免使贸易失常的政策和做法,包括关税高峰和关税升级、环境条例和其他非关税壁垒、以及缩减贸易优惠等做法,因为它们对发展中国家促进出口多样化和对商品部门进行必要改革的能力产生不利影响,同时还妨碍依靠商品的国家已经成功地采取的措施;

“(c) 按照《21世纪议程》²和《关于环境与发展的里约宣言》,³各国政府应致力于确保贸易和环境政策互相支持,以实现可持续发展。在这样做的时候,不应利用可能对贸易产生影响的环境政策和措施来实现保护主义的目的;

“(d) 应当维持和扩大有效的金融合作,以协助依靠商品的国家管理商品出口收入过度的波动;

“(e) 在生产过程新技术的转让和向发展中国家技术、管理和商务人员提供训练等领域的技术合作对于商业部门质量的提高至关重要;

“(f) 扩大南南商品贸易和投资可增进互补性并为出口国内部和出口国之间的部门间联系提供机会;

¹ A/53/319,附件。

² 《联合国环境与发展会议的报告,1992年6月3日至14日,里约热内卢》第一卷:《环发会议通过的决议》(联合国出版物,出售品编号:C.93.I.8和更正),决议1,附件二。

³ 同上,附件一。

“(g) 需要促进研究和发展,提供基础设施和支助服务,以及鼓励投资,包括在发展中国家商品和商品加工部门合资经营;

“6. 重申必须与国际贸易中心和联合国贸易和发展会议合作,加强商品共同基金的作用,使其商品发展方案较为侧重商品部门多样化项目,促进发展中国家商品市场发展,特别是注意最不发达国家的需要,并且探索有效利用共同基金第一帐户资源的方式方法;

“7. 请联合国贸易和发展会议将同商品有关的问题,包括商品多样化资金筹措问题,纳入为即将进行的多边贸易谈判所做的筹备工作,以供定于 2000 年在泰国举行的贸发会议第十届大会审议;

“8. 请联合国贸易和发展会议秘书长就世界商品走势和前景向大会第五十五届会议提出报告;

“9. 决定将商品问题列入第五十五届会议临时议程。”

3. 在 12 月 1 日第 42 次会议上,委员会副主席布拉克·厄聚盖尔京先生(土耳其)根据就决议草案 A/C.2/53/L.5 举行的非正式协商提出了一项题为“商品”的订正决议草案(A/C.2/53/L.51),并口头订正了决议草案执行部分第 6(c)段,将“导致给予发展中国家的贸易优先权缩减的非预期后果”改为“导致优先贸易制给予的差别待遇的缩减”。

4. 在同次会议上,科特迪瓦代表口头更正决议草案执行部分第 6(d)段,在“确保”二字前加上“作为它们的目标”等字。

5. 在同次会议上,委员会通过了经口头订正和更正的决议草案 A/C.2/53/L.51(见第 7 段)。

6. 鉴于决议草案 A/C.2/53/L.51 获得通过,决议草案 A/C.2/53/L.5 被提案国撤回。

三. 第二委员会的建议

7. 第二委员会建议大会通过下列决议草案:

商品

大会,

回顾其 1990 年 12 月 21 日第 45/200 号、1992 年 12 月 22 日第 47/185 号、1993 年 12 月 23 日第 48/214 号和 1996 年 12 月 16 日第 51/169 号决议,并强调迫切需要确保这些决议得到全面实施,

认识到在很多发展中国家,特别是非洲国家和最不发达国家,商品部门仍然是出口收入、创造就业、收入和储蓄的主要来源,也是投资的推动力及增长和发展的促成因素,

表示深切关注不利的天气状况对依靠商品的国家的供应方面所产生的负面影响和金融危机对商品需求的影响,以及商品价格的持续下降对特别是非洲依靠商品的国家的经济增长所产生的不利影响,

关心发展中国家在资助和实施可行的多样化方案和为其商品争取市场准入方面遭遇的困难,

强调发展中国家,特别是非洲国家和最不发达国家需要对国内生产部门进行工业改革,以便提高生产力,稳定和增加其出口收入,从而在发展中国家融入全球经济的过程中促进其可持续的经济增长,

注意到联合国贸易和发展会议关于世界商品趋势和前景的报告,⁴

1. 注意到发展中国家,特别是依靠商品的发展中国家,在面对许多商品的价格不稳定并按实际价值计算有所下降的情况下,需要有稳定和较可预测的商品价格;

2. 强调非常依赖初级商品的发展中国家必须继续促进鼓励贸易和出口部门多样化和自由化并加强竞争力的国内政策和体制环境;

3. 表示迫切需要扶持性国际政策,通过有效和透明的定价机制,包括商品交换,并通过商品价格风险管理手段,改善商品市场的运作;

4. 敦促发达国家本着目标相同和提高效率的精神,继续支援发展中国家,特别是非洲国家的商品多样化和自由化努力,除其他外,向它们的商品多样化方案的筹备阶段提供技术和财政援助;

5. 敦促个别商品的生产者和消费者加紧努力,增进互相合作与互助;

6. 重申在继续作出多样化努力的同时,必须尽量增加商品部门对发展中国家,特别是依靠商品的国家的经济增长和可持续发展的贡献,并在这方面强调:

(a) 国际上必须支助发展中国家致力对其商品进行工业改革的努力,增加其出口收入和提高其竞争力,以促使其融入全球经济;

(b) 在贸易自由化的进程范围内,应尽量减少采用使贸易失常的政策和做法,包括关税高峰、关税升级和非关税壁垒等做法,因为它们对发展中国家实现出口多样化和对其商品部门进行必要改革的能力产生负面影响,同时还对依靠商品的国家所采取的自由化措施产生不利影响;

(c) 鉴于多边贸易自由化进程已导致优先贸易制给予的差别待遇和缩减,需要酌情并在符合国际义务的前提下采取措施处理缩减的问题,特别是应加强向依靠商品的国家提供的技术援助,并消除它们在供应方面所面对的限制,以提高其商品部门的竞争力,克服其多样化方案所遇到的困难;

(d) 按照《21世纪议程》⁵和《关于环境与发展的里约宣言》,⁶各国政府应作为它们的目标,确保贸易和环境政策互相支持,以实现可持续发展。在这样做的时候,不应利用可能对贸易产生影响的环境政策和措施来实现保护主义的目的;

⁴ A/53/319,附件。

⁵ 《联合国环境与发展会议的报告,1992年6月3日至14日,里约热内卢》第一卷:《环发会议通过的决议》(联合国出版物,出售品编号:C.93.I.8和更正),决议1,附件二。

⁶ 同上,附件一。

(e) 应当维持和进一步开展有效的金融合作,以协助依靠商品的国家控制商品出口收入过度的波动;

(f) 转让生产过程新技术和向发展中国家技术、管理和商务人员提供培训等领域的技术合作对于商品部门质量的提高至关重要;

(g) 扩大南南商品贸易和投资可增进互补性并可为出口国内部和出口国之间的部门间联系提供机会;

(h) 需要促进研究和发展,提供基础设施和支助服务,以及鼓励投资,包括在发展中国家商品和商品加工部门合资经营;

7. 鼓励商品共同基金与国际贸易中心、联合国贸易和发展会议及其他相关机构合作,使其商品发展方案较为侧重商品部门多样化项目,促进发展中国家商品市场发展的开发,特别重视最不发达国家的需要,并探索有效利用共同基金第一帐户资源的方式方法;

8. 邀请联合国贸易和发展会议在其任务范围内向发展中国家提供关于商品多样化融资方面的援助,并在向发展中国家提供分析性支助和技术援助时纳入其商品有关的问题,以协助它们为有效地参加多边贸易谈判并为今后贸易谈判制订积极议程作好准备;

9. 又邀请联合国贸易和发展会议在筹备其定于 2000 年在泰国举行的第十届大会时审议与商品有关的问题;

10. 请联合国贸易和发展会议秘书长就世界商品趋势和前景向大会第五十五届会议提出报告;

11. 决定将商品问题列入大会第五十五届会议临时议程。